



Consiglio Regionale della Campania

Prot.n. 488/A

Al Signor Presidente della Giunta  
Regionale della Campania  
Via S. Lucia, 81  
NAPOLI

Al Presidente della V Commissione  
Consiliare Permanente

Ai Consiglieri Regionali

Alla Direzione Generale Presidenza,  
Studi Legali e Legislativi

LORO SEDI

**Oggetto: Proposta di Legge: “Disposizioni per la tutela delle donne affette da endometrosi” -  
Reg. Gen. n. 581**

Ad iniziativa del consigliere Michele Schiano di Visconti

Depositata in data 16 gennaio 2015

**IL PRESIDENTE**

**VISTO** l'articolo 98 del Regolamento interno

**A S S E G N A**

il provvedimento in oggetto a:

**V Commissione Consiliare Permanente per l'esame**

La stessa si esprimerà nei modi e termini previsti dal Regolamento.

Napoli, 20 GEN. 2015

**IL PRESIDENTE**



Consiglio Regionale della Campania

## Relazione

Circa tre milioni di donne in età fertile soffrono di endometriosi, 14 milioni nell'Unione Europea, le stime dell'incidenza si attestano, pertanto, su circa il 7-10% della popolazione generale femminile. Tuttavia anche se il fenomeno è diffuso, al punto che il Senato della Repubblica ha riconosciuto l'endometriosi come malattia sociale, la conoscenza della patologia è bassa sia tra i medici che nella popolazione. Non si conosce, infatti, ancora il fattore determinante, nella specie trattasi di malattia cronica e spesso progressiva che si manifesta attraverso piccole lesioni oppure cisti endometriche, fibrosi ed aderenze gravi al punto di compromettere l'apparato riproduttivo delle donne.

L'obiettivo della proposta di legge regionale è perciò quello di indicare e orientare il paziente verso il percorso terapeutico più adeguato al fine di migliorare le condizioni di vita della donna, di promuovere la prevenzione e la diagnosi precoce della malattia.

All'art. 2, pertanto, la proposta di legge prevede l'istituzione presso l'Assessorato alla Sanità, del "Registro regionale dell'endometriosi" per la raccolta e l'analisi dei dati clinici e sociali riferiti alla malattia, al fine di favorire lo scambio dei dati e di stabilire, nell'ambito del servizio sanitario regionale, strategie condivise di intervento sulla patologia, derivante dall'esame dei dati specifici per ambito geografico e di monitorare l'andamento del fenomeno da utilizzare nella redazioni degli atti regionali di pianificazione e di programmazione.

La Regione, si legge all'articolo 6, riconosce l'associazionismo e le attività di volontariato svolte in ambito regionale e finalizzati a sostenere ed aiutare le donne affette da endometriosi e agli articoli 3 e 4, promuove, grazie al Dipartimento per la Salute e delle Politiche Sociali e Culturali, iniziative di informazioni e sensibilizzazione nei temi legati alla patologia coinvolgendo anche associazioni di volontariato, dei medici e dei consultori familiari.

Istituisce, infine, "la giornata regionale per la lotta all'endometriosi" da celebrarsi il 9 marzo di ogni anno.

L'approvazione della presente proposta di legge rappresenta, in tal senso un prezioso contributo per la donna affetta da questa patologia.



*Consiglio Regionale della Campania*

## Relazione Tecnico Finanziaria

Dall'attuazione della presente proposta di legge non derivano nuovi o maggiori oneri per la finanza regionale.



*Consiglio Regionale della Campania*

Proposta di Legge ad iniziativa del Cons. Michele Schiano di Visconti

**“Disposizioni per la tutela delle donne affette da endometriosi”**



*Consiglio Regionale della Campania*

**Art. 1**

**Oggetto e finalità**

1. La Regione Campania, tenuto conto del rilevante impatto sociale dell'endometriosi, al fine di migliorare la tutela della salute e le condizioni di vita delle donne che ne sono affette, persegue i seguenti obiettivi:

- a) promozione della prevenzione e della diagnosi precoce dell'endometriosi, nonché del miglioramento della qualità delle cure e sostegno alla ricerca;
- b) promozione della conoscenza dell'endometriosi e dei suoi effetti, sul piano sanitario, sociale e lavorativo;
- c) sostegno all'attività delle associazioni di volontariato dedite al supporto delle donne affette da endometriosi e delle loro famiglie.



*Consiglio Regionale della Campania*

**Art. 2**

**Registro regionale dell'endometriosi**

1. È istituito, presso l'Assessorato alla Sanità, il Registro regionale dell'endometriosi che, in collegamento con il Servizio Sanitario Regionale, raccoglie i dati quantitativi e qualitativi sull'incidenza della malattia.
2. Il Registro regionale dell'endometriosi riporta i casi di endometriosi, il numero dei nuovi casi registrati annualmente e rappresenta statisticamente l'incidenza della malattia sul territorio regionale.
3. I dati riportati dal Registro sono utilizzati, in occasione degli atti regionali di pianificazione e di programmazione, per individuare azioni finalizzate alla diagnosi precoce e all'ottenimento dei trattamenti medico – sanitari più efficaci.
4. La Giunta regionale, entro sei mesi dall'entrata in vigore della presente legge, in raccordo con il Ministero della Salute, acquisito il parere del Garante per la protezione dei dati personali di cui al D. Lgs. 30 giugno 2003, n. 196 (Codice in materia di protezione dei dati personali), stabilisce, con proprio regolamento, i criteri e le modalità di tenuta e di rilevazione dei dati nel Registro, anche con strumenti informatici o telematici.



*Consiglio Regionale della Campania*

**Art. 3**

**Formazione**

**1. La Regione, nell'ambito della pianificazione delle attività formative, promuove specifiche iniziative di formazione e aggiornamento sull'endometriosi del personale medico, paramedico e dei consultori familiari.**



*Consiglio Regionale della Campania*  
*V Commissione Permanente*  
*Sanità e Sicurezza Sociale*  
Il Presidente

Art. 4

**Iniziative di informazione e sensibilizzazione**

1. Il Dipartimento Tutela della Salute e Politiche Sanitarie, anche sulla base dei dati contenuti nel Registro regionale dell'endometriosi, di cui all'articolo 2, promuove, con il coinvolgimento delle associazioni di volontariato, dei medici e dei consultori familiari, campagne informative e di sensibilizzazione sulle problematiche connesse all'endometriosi, attraverso la pubblicazione sui siti istituzionali della Regione e delle ASL.
2. Le campagne di cui al comma precedente hanno l'obiettivo di diffondere una maggiore conoscenza dei sintomi della malattia, al fine di favorire una diagnosi precoce e corretta della malattia.



*Consiglio Regionale della Campania*

**Art. 5**

**Giornata regionale per la lotta all'endometriosi**

1. È istituita la "Giornata regionale per la lotta all'endometriosi" da celebrare il 9 marzo di ogni anno.
2. Le campagne di cui all'art. precedente, culminano con la Giornata regionale dell'endometriosi in cui verrà reso pubblico lo stato di realizzazione e il programma delle iniziative complessivamente previste per il contrasto della malattia.

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized letter 'Q' followed by a vertical line extending downwards.



*Consiglio Regionale della Campania*  
*V Commissione Permanente*  
*Sanità e Sicurezza Sociale*  
Il Presidente

Art. 6

Associazioni di volontariato

La Regione Campania si impegna a promuovere l'attività delle associazioni di volontariato che si occupano di endometriosi sul territorio Regionale patrocinando, previa verifica, le iniziative intraprese dalle stesse.



*Consiglio Regionale della Campania*

**Art. 7**

**Clausola di salvaguardia**

1. Le previsioni della presente legge, ove difformi, sono adeguate a quanto disposto dai provvedimenti assunti dal Commissario ad acta.
2. I provvedimenti assunti dal Commissario ad acta per l'attuazione del Piano, di cui al comma 1, si applicano in luogo delle disposizioni regionali in contrasto, sino alla data di entrata in vigore della norma regionale di adeguamento.



*Consiglio Regionale della Campania*

**Art. 8**

**Clausola d'invarianza finanziaria**

1. Dall'attuazione della presente legge non derivano nuovi o maggiori oneri per la finanza regionale.



*Consiglio Regionale della Campania*

**Art. 9**

**Entrata in vigore**

**1. La presente legge entra in vigore il giorno successivo alla pubblicazione nel Bollettino Ufficiale della Regione Campania.**

**La presente legge sarà pubblicata nel Bollettino Ufficiale della Regione Campania.**

**E' fatto obbligo a chiunque spetti, di osservarla e di farla osservare come legge della Regione Campania.**